



Disclaimer: unless otherwise agreed by the Council of UPOV, only documents that have been adopted by the Council of UPOV and that have not been superseded can represent UPOV policies or guidance.

This document has been scanned from a paper copy and may have some discrepancies from the original document.

Avertissement: sauf si le Conseil de l'UPOV en décide autrement, seuls les documents adoptés par le Conseil de l'UPOV n'ayant pas été remplacés peuvent représenter les principes ou les orientations de l'UPOV.

Ce document a été numérisé à partir d'une copie papier et peut contenir des différences avec le document original.

Allgemeiner Haftungsausschluß: Sofern nicht anders vom Rat der UPOV vereinbart, geben nur Dokumente, die vom Rat der UPOV angenommen und nicht ersetzt wurden, Grundsätze oder eine Anleitung der UPOV wieder.

Dieses Dokument wurde von einer Papierkopie gescannt und könnte Abweichungen vom Originaldokument aufweisen.

Descargo de responsabilidad: salvo que el Consejo de la UPOV decida de otro modo, solo se considerarán documentos de políticas u orientaciones de la UPOV los que hayan sido aprobados por el Consejo de la UPOV y no hayan sido reemplazados.

Este documento ha sido escaneado a partir de una copia en papel y puede que existan divergencias en relación con el documento original.

INTERNATIONALER VERBAND
ZUM SCHUTZ VON
PFLANZENZÜCHTUNGEN

UNION INTERNATIONALE
POUR LA PROTECTION
DES OBTENTIONS VÉGÉTALES

INTERNATIONAL UNION
FOR THE PROTECTION OF
NEW PLANT VARIETIES

RAT

Erste ausserordentliche Sitzung

Genf, 5. April 1973

PROGRAMM UND HAUSHALTSPLAN FÜR 1973

(Addendum zu Dokument UPOV/C/VI/13)

Ratsbeschluss

1. Der Rat beschloss einstimmig, unter Anwesenheit der Vertreter aller Verbandsstaaten*, den Generalsekretär zu ermächtigen, die nötigen Mittel zur Deckung der Kosten für eine Dienstreise einer Ratsdelegation nach den U.S.A. aus dem Reisekostentitel (s. Abs. 16(A) des Ordentlichen Haushaltsplans für 1973, Dokument UPOV/C/VI/13) bereitzustellen.
2. Für den Fall, dass der Reisekostentitel für diese zusätzliche Reise nicht ausreicht, ermächtigte der Rat den Generalsekretär, dem Reservefonds im Bedarfsfall maximal den für die Bestreitung der obengenannten Dienstreise erforderlichen Betrag zu entnehmen.

*) Die Teilnehmerliste ist in der Anlage zu Dokument UPOV/C(Extr.)/ I/2 enthalten.